

Siebte Verleihung des „Bio-Agrar-Präis“

Am 5. Juli 2015 überreichte Herr Fernand Etgen, Minister für Landwirtschaft, Weinbau und Verbraucherschutz, in Anwesenheit von zahlreichen Gästen, den siebten „Bio-Agrar-Präis“ für landwirtschaftliche Betriebe, die biologisch bewirtschaftet werden, an Herr François Patrick aus Hostert bei Rédange. Der „Bio-Agrar-Präis“ für Verarbeiter, Händler und Organisationen im Bereich der biologischen Landwirtschaft ging an die Cactus S.A. aus Windhof.

In seiner Rede würdigte Herr Etgen das Engagement von Herrn François, der sich viele Gedanken macht, um die Futtermittelqualität seiner Rinder kontinuierlich zu verbessern. Daraufhin hat er auf seinem Betrieb eine Heubelüftungs- sowie eine Getreidetrocknungsanlage eingerichtet. Beide Anlagen erlauben es ihm in kürzester Zeit, das Heu und das Getreide optimal zu trocknen und keine Verluste durch zu viel Feuchtigkeit hinnehmen zu müssen.

Des Weiteren lobte Herr Etgen die Firma Cactus, die sich seit Jahren aktiv für die luxemburgische Bio-Landwirtschaft engagiert. Cactus baut seit 1974 sein Angebot an Bio-Produkten kontinuierlich aus, und greift auch gerne auf luxemburgische Bio-Produkte zurück. Seine Aktivität im Bio-Bereich beschränkt sich aber nicht nur auf den Verkauf, sondern das Thema Bio wird auch oft in der Kommunikation mit den Kunden aufgegriffen.

Zur Bestimmung der Preisträger setzte sich eine 10-köpfige Jury, dessen Mitglieder aus unterschiedlichen Tätigkeitsbereichen stammen, zusammen.

Der „Bio-Agrar-Präis“, der erstmals 2009 verliehen wurde, ist ein mit 4000 € dotierter Förderpreis für Verdienste in der biologischen Landwirtschaft Luxemburgs. Dieser Preis zeichnet Personen, Organisationen und Betriebe aus, die im Bereich der biologischen Landwirtschaft (Produktion, Verarbeitung, Handel, Forschung, ONG, u.a.) tätig sind, oder die besondere Leistungen für die biologische Landwirtschaft in Luxemburg erbracht haben.

Seit letztem Jahr wird der Preis in 2 Kategorien aufgeteilt; pro Kategorie wird ein Preisgeld in Höhe von 2000 € vergeben:

- Landwirtschaftliche Betriebe, die biologisch bewirtschaftet werden
- Verarbeiter, Händler und Organisationen im Bereich der biologischen Landwirtschaft.

Er wurde im Rahmen des nationalen Aktionsplanes für die Förderung der biologischen Landwirtschaft ins Leben gerufen.

Ziel des Aktionsplanes ist die aktive Unterstützung bei der Entwicklung der biologischen Landwirtschaft in Luxemburg. Diverse Veröffentlichungen, Versuchsfelder sowie das Netzwerk von Demonstrationsbetrieben sind weitere Aktionen in diesem Jahr.

Septième remise du « Bio-Agrar-Präis »

Le 5 juillet 2015, en présence de nombreux invités, Monsieur Fernand Etgen, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et de la Protection des consommateurs, a remis le septième « Bio-Agrar-Präis » pour agriculteurs biologiques à Monsieur François Patrick de Hostert / Rédange. Le «Bio-Agrar-Präis» pour transformateurs, distributeurs et organisations actifs dans le secteur de l'agriculture biologique est décerné à Cactus S.A. de Windhof.

Dans son discours, Monsieur Etgen a rendu hommage aux engagements de Monsieur François, qui tente d'améliorer en continu la qualité des aliments de son bétail. Ainsi, il a mis en place à la fois une installation d'aération et de séchage de foin et une installation de séchage des céréales. Ces deux équipements lui permettent de sécher le foin et les céréales dans un court laps de temps et de réduire ainsi des pertes à cause de l'humidité.

En outre, M. Etgen a honoré les efforts de l'entreprise Cactus, qui s'engage activement depuis des années dans le domaine de l'agriculture biologique luxembourgeoise. Cactus élargit continuellement son offre de produits biologiques et introduit aussi des produits d'origine luxembourgeoise. Son activité dans ce domaine ne se limite pas dans la vente, mais le thème autour du bio se retrouve souvent dans la communication avec ses clients.

Afin de choisir les lauréats de cette année, un jury, composé de dix membres issus de milieux différents, a analysé les dossiers de candidature.

Le « Bio-Agrar-Präis », décerné pour la première fois en 2009, vise à récompenser des mérites dans l'agriculture biologique. Ce prix, doté de 4000 €, est destiné aux personnes, organisations et entreprises actives dans le secteur de l'agriculture biologique (production, transformation, commerce, recherche, ONG,...) ou ayant apporté un appui particulier à l'agriculture biologique au Luxembourg.

Depuis l'année passée, le prix a été divisé en 2 catégories; chaque catégorie étant dotée d'un prix de 2000 €:

- Agriculteurs biologiques
- Transformateurs, distributeurs et organisations actifs dans le secteur de l'agriculture biologique.

Le prix s'inscrit dans le cadre du plan d'action national de la promotion de l'agriculture biologique, dont le but est de soutenir activement le développement de l'agriculture biologique au Luxembourg. La publication de différentes brochures, des champs d'essais ainsi que le réseau de fermes de démonstration sont d'autres actions de l'année en cours.